

ITALIANO - PUNJABI

INDICE

Pag 3	I saluti	ਅਭਿਵਾਦਨ	Abhivadn
Pag 4	Alfabeto	ਵਰਣਮਾਲਾ	A ; B ; C
Pag 5	Le cartine	ਨਕਸ਼ੇ	Nacsce
Pag 7	Le materie	ਵਿਸ਼ੇ	visce
Pag 8	I numeri.	ਨੰਬਰ	Number
Pag 9	I giorni della settimana.	ਹਫ਼ਤੇ ਦੇ ਦਿਨ	Hafta de din
Pag 10	I mesi dell'anno.	ਸਾਲ ਦੇ ਮਹੀਨੇ ਦੇ ਨਾਂ	Saal de mahine de naam
Pag 11	Le stagioni	ਰੁਤਾਂ	Rutta
Pag 12	Le forme geometriche.	ਜਿਓਮੈਟ੍ਰਿਕਲ ਆਕਾਰ	Giometrical Aacar
Pag 13	I materiali per la scuola	ਸਕੂਲ ਦਾ ਸਾਮਾਨ	Scul da samaan
Pag 15	La scuola	ਸਕੂਲ	Scul
Pag 16	Le persone	ਵਿਅਕਤੀ	Loka de naam
Pag 17	I verbi	ਕਿਰਿਆਵਾਂ	Chiriava
Pag 18	Triste, arrabbiato....	ਉਦਾਸ , ਗੁਸੇ	Udas ,Gusse
Pag 19	La famiglia	ਪਰਿਵਾਰ	Parivaar
Pag 20	Oggi, domani....	ਆਜ , ਕਲ	Aag , Cal



Buongiorno	ਸ਼ੁਭ ਦਿਨ
Buona sera	ਸ਼ੁਭ ਸ਼ਾਮ
Buona notte	ਸ਼ੁਭ ਰਾਤ
A presto	ਜਲਦੀ ਮਿਲਾਂਗੇ
Arrivederci	ਅਲਵਿਦਾ
A domani	ਕਲ ਮਿਲਾਂਗੇ
Salve	ਸਤਸ਼੍ਰੀਅਕਾਲ

Sciub Din
Sciub Sciam
Sciub Raat
Gialdi Milanghe
Alvida
Cal Milanghe
Satsriacaal

Come va?	ਕੀ ਹਾਲ ਹੈ ?
Bene/Male, grazie e tu? ਠੀਕ/ਠੀਕ ਨਹੀਂ, ਧੰਨਵਾਦ ਤੂੰ ਕਿਦਾਂ?	
Benissimo	ਬਹੁਤ ਵਧੀਆ
Abbastanza bene	ਠੀਕ ਹੀ ਹੈ
Non molto bene	ਜਿਆਦਾ ਚੰਗਾਂ ਨਹੀਂ
Come ti chiami?	ਤੇਰਾ ਕੀ ਨਾਮ ਹੈ?
Mi chiamo....	ਮੇਰਾ ਨਾਮ ...

Chi Haal He ?
Thiic/ Thiic nahi ,Dhanvad Tu Chidda?
Bohut Vadia
Thiic Hi He
Giada Cianga Nahi
Tera chi naam he?
Mera naam...

Quanti anni hai?	ਕਿੰਨੇ ਸਾਲਾਂ ਦੇ ਹੋ?
Ho ... anni	ਮੈਂ...ਸਾਲਾਂ ਦਾ ਹਾਂ

Chinne Salla de ho?
Me...salla da ha

Da quanto tempo sei in Italia?	ਤੁਸੀਂ ਕਿੰਨੇ ਸਮੇਂ ਤੋਂ ਇਟਲੀ ਵਿਚ ਹੋ?	Tusi chine same to Itali vich ho?
Da ... mesi/settimane....	ਮਹੀਨੇ/ਹਫਤੇ ਤੋਂ...	Mahine/hafte to...
Ti trovi bene in Italia?	ਤੈਨੂੰ ਇਟਲੀ ਵਿਚ ਚੰਗਾਂ ਲਗਿਆ?	Tenu Itali vich cianga laghea?
Si/No grazie	ਹਾਂ / ਨਹੀਂ ਧੰਨਵਾਦ.	Ha/Nahi Dhanvad

ALFABETO

ਵਰਣਮਾਲਾ

Italiano – Pronuncia.

Punjabi

A- A	ਆ
B- Bi.	ਬੀ
C- Ci.	ਚੀ
D- Di	ਦੀ
E- E.	ਏ
F- Effe	ਐਫ
G- G.	ਜੀ
H- Acca.	ਆਕਾ
I- I.	ਈ
J- J.	ਜੈ
K- Cappa.	ਕਾਪਾ
L- Elle.	ਏਲੈ
M- Emme.	ਐਮੇ
N- Enne.	ਐਨੇ
O- O	ਓ
P- Pi	ਪੀ
Q- Cu	ਕੂ
R- Erre	ਐਰੈ
S- Esse	ਐਸੈ
T- Ti	ਤੀ
U- U	ਉ
V- Vi	ਵੀ
W- Vu doppia	ਵੂ ਦੋਪਿਆ
X- Ix	ਇਕਸ
Y- Ipsilon.	ਇਪਸੀਲੋਨ
Z- Zeta	ਜੇਤਾ

DA DOVE VIENI?

ਕਿਥੋਂ ਆਉਂਦੇ ਹੋ? chittho Aunde ho?



Maschile / Femminile

Vengo da... ਮੇਂ ਆਉਂਦਾ ਹਾਂ/ਆਉਂਦੀ ਹਾਂ MeAunda ha/ Aundi ha

Bandiera dell' India

ਇੰਡਿਆ ਦਾ ਝੰਡਾ India da chanda



DOVE ABITI?

ਕਿਥੇ ਰਹਿੰਦੇ ਹੋਂ? Chitthe rende ho?



Abito a.... ਮੈਂ ਰਹਿੰਦਾ/ਰਹਿੰਦੀ ਹਾਂ Me renda/rendi ha

LE MATERIE

ਵਿਸ਼ੇ Visce



MUSICA= ਸੰਗੀਤ
sanghiit



FRANCESE= ਫ੍ਰੈਂਚ
french



SCIENZE= ਸਾਈਂਸ
sains



STORIA ਹਿਸਟਰੀ
histori



INGLESE= ਅੰਗਰੇਜੀ
angregi



INFORMATICA= ਕੰਪਯੂਟਰ
campiuter



ARTE= ਕਲਾ
cla



ED.FISICA= ਖੇਡਾਂ
chedda



RELIGIONE= ਧਰਮ ਸ਼ਿਕਸ਼ਾ
Taram sciscia



GEOGRAFIA= ਭੂਗੋਲ
bugol

$$A = \pi r^2$$

MATEMATICA= ਮੈਥ
mèth



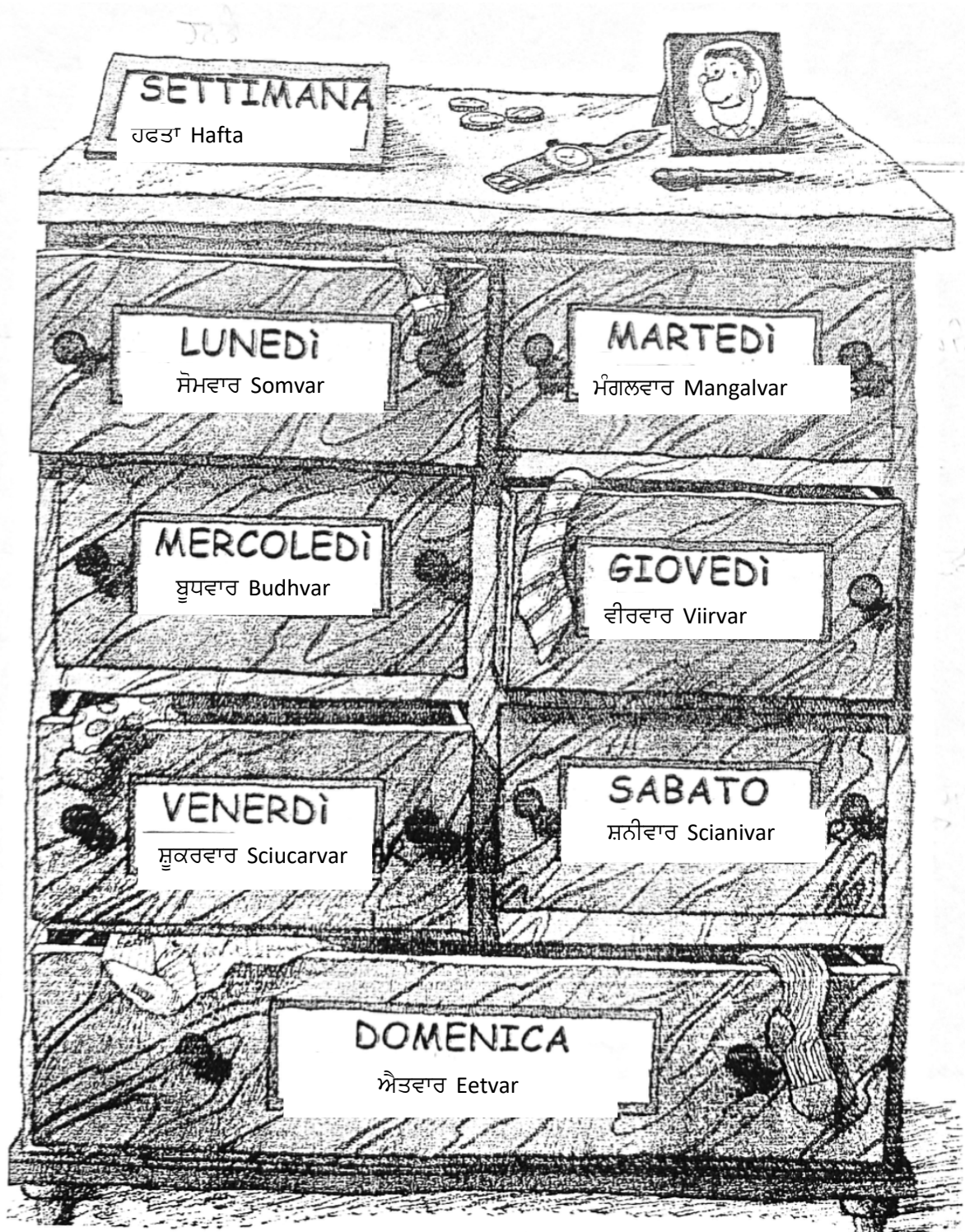
TECNOLOGIA= ਟੈਕਨੋਲੋਜੀ
tecnologi

I NUMERI DA 1 A 100 ਨੰਬਰ ਇਕ ਤੋਂ ਸੌ ਤਕ Nambar ic to so tac

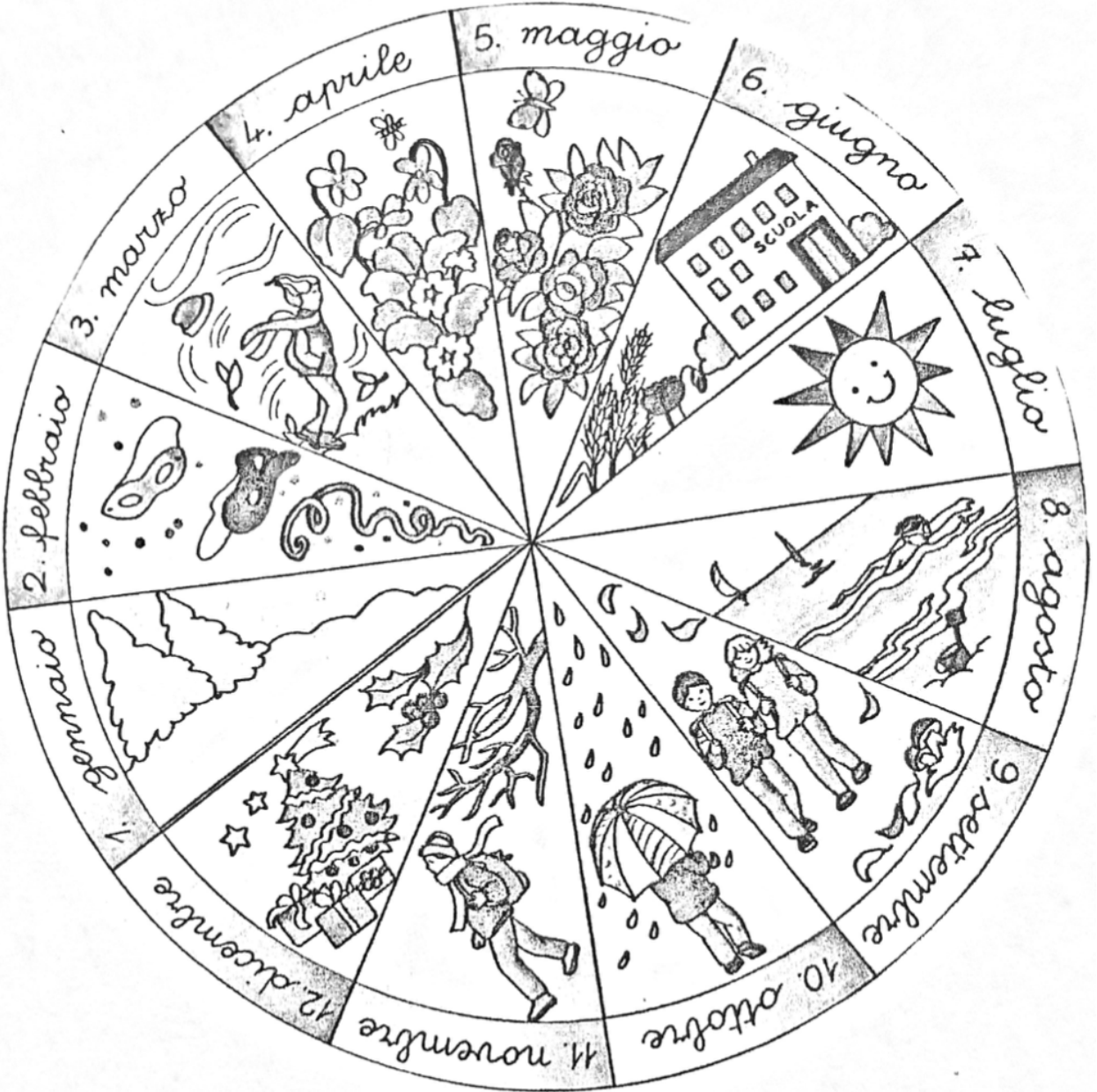
1. uno	ਇਕ	ic	50. cinquanta	ਪੰਜਾਹ	pangia
2. due	ਦੋ	do	51. cinquantuno	ਇਕਵੰਜਾ	icvangia
3. tre	ਤਿੰਨ	tin	52. cinquantadue	ਬਵਿੰਜਾ	bavingia
4. quattro	ਚਾਰ	ciar	60. sessanta	ਸਠ	sath
5. cinque	ਪੰਜ	panj	61. sessantuno	ਇਕਾਠ	icath
6. sei	ਛੇ	sce	62. sessantadue	ਬਾਠ	bath
7. sette	ਸਤ	saat	70. settanta	ਸਤਰ	sattar
8. otto	ਅਠ	aath	71. settantuno	ਇਕਹਤਰ	icattar
9. nove	ਨੌ	no	72. settantadue	ਬਹਤਰ	bahttar
10. dieci	ਦਸ	das	80. ottanta	ਅਸੀਂ	assi
11. undici	ਗਿਆਰਾ	ghiara	81. ottantuno	ਇਕਾਸੀ	icassi
12. dodici	ਬਾਰਾਂ	bara	82. ottantadue	ਬਯਾਸੀ	beassi
13. tredici	ਤੇਰਾਂ	tera	90. novanta	ਨਬੇ	nabbe
14. quattordici	ਚੌਦਾਂ	cioda	91. novantuno	ਇਕਾਨਵੇ	icanve
15. quindici	ਪੰਦਰਾਂ	pandra	92. novantadue	ਬਾਨਵੇ	banve
16. sedici	ਸੋਲਾਂ	sola	100. cento	ਸੌ	so
17. diciasette	ਸਤਾਰਾਂ	satra	1000. mille	ਹਜਾਰ	hagiar
18. diciotto	ਅਠਾਰਾਂ	athara			
19. diciannove	ਉਨ੍ਹੀ	unni			
20. venti	ਵੀਹ	vii			
21. ventuno	ਇਕੀ	icchi			
22. ventidue	ਬਾਈ	bai			
30. trenta	ਤੀਹ	tii			
31. trentuno	ਇਕਤੀ	icatti			
32. trentadue	ਬਤੀ	batti			
40. quaranta	ਚਾਲੀ	ciali			
41. quarantuno	ਇਕਤਾਲੀ	ictali			
42. quarantadue	ਬਯਾਲੀ	beali			

I GIORNI DELLA SETTIMANA

ਦਿਨਾਂ ਦੇ ਨਾਮ diina de naam



I MESI DELL'ANNO ਸਾਲ ਦੇ ਮਹੀਨੇ Saal de mahine



- | | |
|-----------|----------|
| 1. ਜਨਵਰੀ | Gianvari |
| 2. ਫਰਵਰੀ | Farvari |
| 3. ਮਾਰਚ | March |
| 4. ਅਪ੍ਰੈਲ | Aprael |
| 5. ਮਈ | Maii |
| 6. ਜੂਨ | Giun |

- | | |
|------------|---------|
| 7. ਜੁਲਾਈ | Giulai |
| 8. ਅਗਸਤ | Agast |
| 9. ਸਤੰਬਰ | Satambr |
| 10. ਅਕਤੂਬਰ | Actubr |
| 11. ਨਵੰਬਰ | Navambr |
| 12. ਦਸੰਬਰ | Dasambr |



PRIMAVERA = ਬਸੰਤ
basant



ESTATE = ਗਰਮੀਆਂ
garmia



AUTUNNO = ਪਤਝੜ
patciar

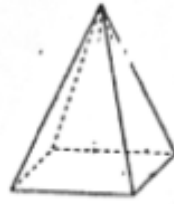


INVERNO = ਸਿਆਲ
siaal

FORME GEOMETRICHE ਜਿਓਮੈਟ੍ਰਿਕਲ ਰੂਪ geometrical ruup



Triangolo- ਤਿਕੋਣ
ticoon



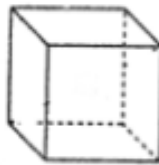
Piramide- ਪਿਰਾਮਿਡ
pyramid



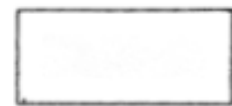
Trapezio- ਟ੍ਰੈਪਿਜ਼ਾਈਡ
treppizaid



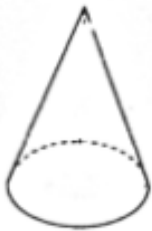
Cerchio- ਚਕਰ
ciacar



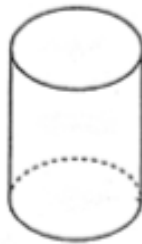
Cubo- ਘਣ
ghan



Rettangolo- ਆਇਤਕਾਰ
aetcaar



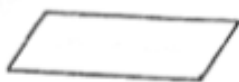
Cono- ਕੋਨ
coon



Cilindro- ਸਿਲੰਡਰ
silandar



Rombo- ਰੋਮਬਸ
rombas



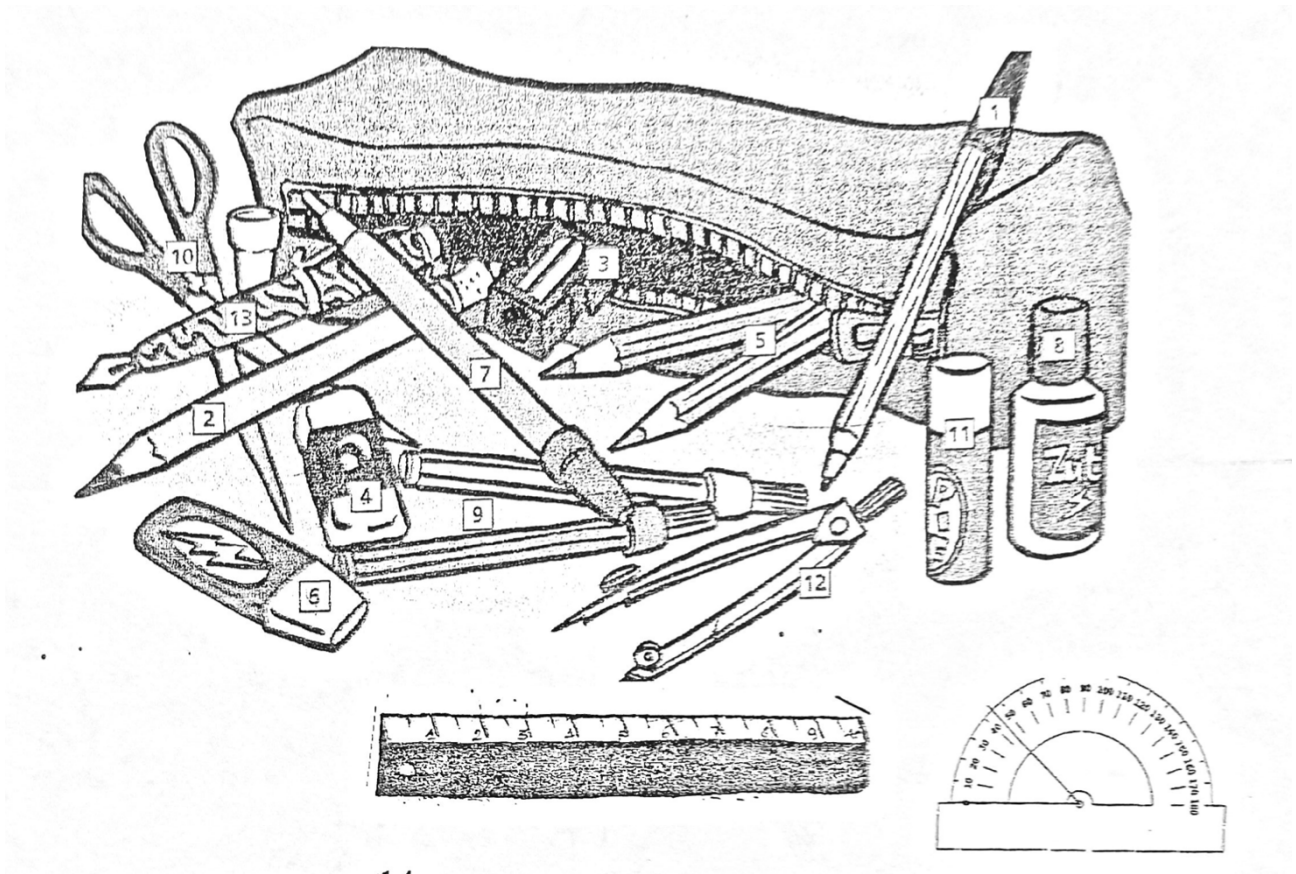
Parallelogrammo- ਸਮਾਨਾਂਤਰਆਕਾਰ
samanantarcaar



Quadrato- ਝਰਗ
varag

I MATERIALI PER LA SCUOLA ਸਕੂਲ ਦਾ ਸਮਾਨ Scuul da samaan

Astuccio ਜੈਮੇਟਰੀ ਬੋਕਸ gemetribocs



1. Biro	ਪੇਨ.	pen
2. Matita	ਪੇਨਸਿਲ	pensil
3. Temperino	ਸ਼ਾਪਨੇਰ	sciarpner
4. Gomma	ਰਬਡ	rabr
5. Pastelli	ਪੇਨਸਿਲ ਰੰਗ	pensil rang
6. Evidenziatore	ਅੰਡਰਲਾਇਨ ਪੇਨਸਿਲ	undarlain pensil
7. Scolorina	ਸਫੇਦ ਕਰਨ ਵਾਲਾ ਤਰਲ	safed carn vala tarl
8. Pennarelli	ਸਕੈਚ ਪੇਨ	schecpen
9. Forbici	ਕੈਨਚੀ	chenci
10. Colla	ਗੁੰਦ	gund
11. Compasso	ਪਰਕਾਰ	parcar
12. Penna stilografica	ਸਿਹਾਈ ਵਾਲਾ ਪੇਨ	siai vala pen
13. Righello	ਸਕੇਲ	sachel
14. Goniometro	ਡੀ	dii



LIBRO ਕਿਤਾਬ
chitaab



DIARIO ਡਾਇਰੀ
dairi



DIZIONARIO ਡਿਕਸ਼ਨਰੀ
dicscianari



ZAINO ਬੈਗ
beeg



QUADERNO ਕਾਪੀ
caappi



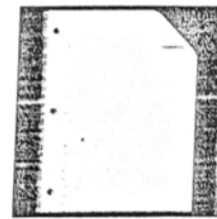
PENNELLO ਰੰਗ ਬੁਰਸ਼
raang buursh



TEMPERA ਪਾਨੀ ਵਾਲੇ ਰੰਗ
paani vale rang



DISEGNO ਡਿਜ਼ਾਈਨ
dizaigh

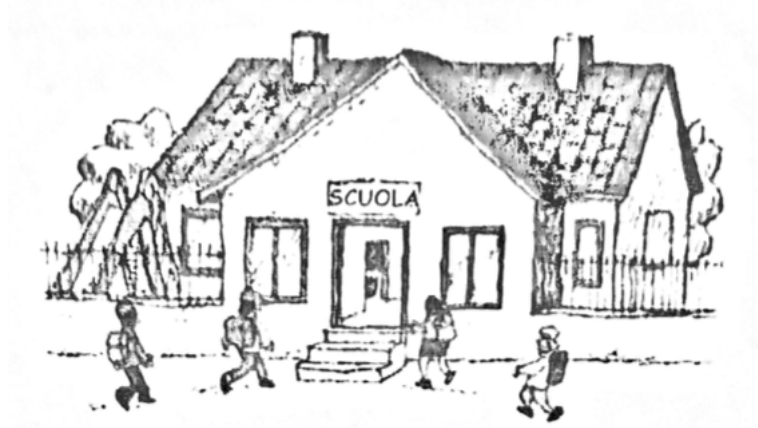


FOGLIO ਪੇਜ
peej

LA MIA SCUOLA

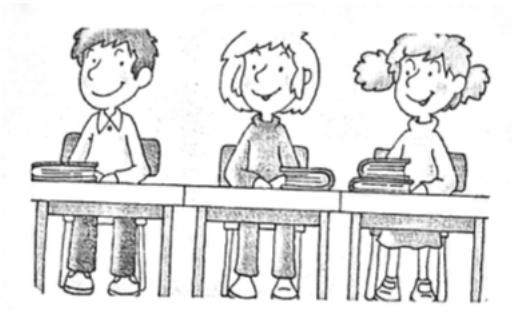
ਮੇਰਾ ਸਕੂਲ

Mera scul



Nella mia classe si trova ਮੇਰੀ ਕਲਾਸ ਵਿਚ ਇਹ ਮੌਜੂਦ ਹੈ

Meri clas vic eh mogiud he



I miei compagni ਮੇਰੇ ਸਹਿਪਾਠੀ mere sèhpathi



LAVAGNA = ਬਲੈਕਬੋਰਡ
blecbord



CARTINA = ਨਕਸ਼ਾ
nacscia



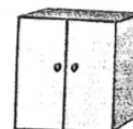
BANCO = ਬੈਂਚ
bench



CATTEDRA = ਟੀਚਰਟੇਬਲ
ticiar tebal

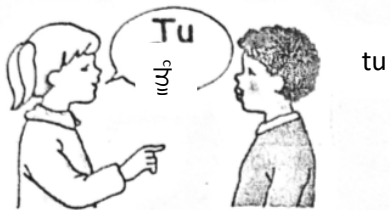


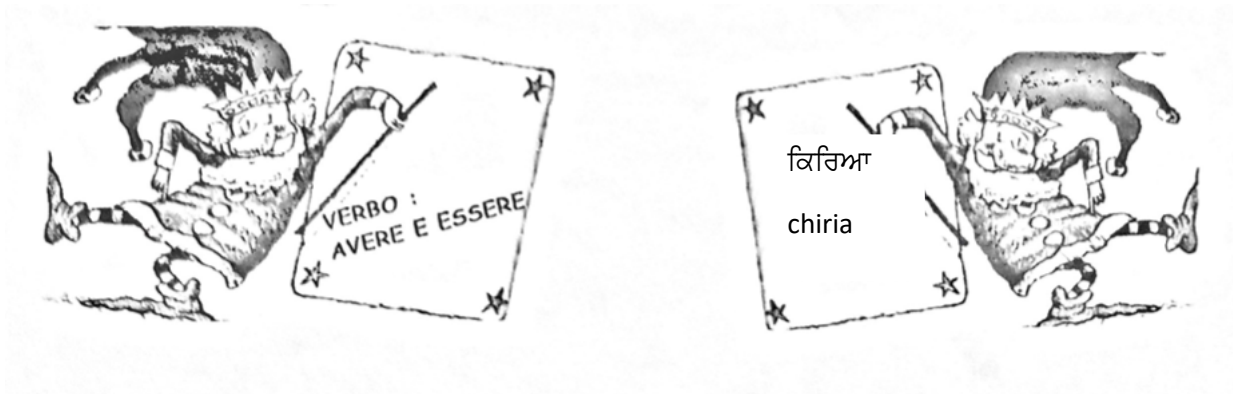
SEDIA = ਕੁਰਸੀ
cursi



ARMADIO = ਅਲਮਾਰੀ
almari

LE PERSONE ਵਿਅਕਤੀ





VERBO AVERE – PRESENTE ਕਿਰਿਆ ਕੋਲ ਹੋਨਾ. ਵਰਤਮਾਨ Chiria col hona vartman

Io ho	ਮੇਰੇ ਕੋਲ ਹੇ.	Mere col he
Tu hai	ਤੇਰੇ ਕੋਲ ਹੇ.	Tere col he
Lui/Lei ha	ਉਸ ਦੇ ਕੋਲ ਹੇ	Us de col he
Noi abbiamo	ਸਾਡੇ ਕੋਲ ਹੇ	Sadde col he
Voi avete	ਤੁਹਾਡੇ ਕੋਲ ਹੇ	Tuhade col he
Essi hanno	ਉਹਨਾ ਕੋਲ ਹੇ	Ohana col he

VERBO ESSERE – PRESENTE ਕਿਰਿਆ ਹੋਨਾ ਵਰਤਮਾਨ Chiria hona vartman

Io sono	ਮੈਂ ਹਾਂ	Me haa
Tu sei	ਤੂੰ ਹੈ	Tu he
Lui/Lei è	ਉਹ ਹੈ	Oh he
Noi siamo	ਅਸੀਂ ਹਾਂ	Assi ha
Voi siete	ਤੁਸੀਂ ਹੋ	Tusi ho
Essi sono	ਉਹ ਹਨ	Oh hun

E TU COME SEI OGGI ? ਅਜ ਤੁਸੀ ਕਿਵੇਂ ਹੋ? aaj tusi chive ho?



CONTENTO/A = ਖੁਸ਼ cush



TRISTE = ਉਦਾਸ udaas



ARRABBIATO/A = ਗੁਸਾ gussa



AGITATA/O = ਪਰੇਸ਼ਾਨ parescian



CALMO/A = ਸਾਂਤ sciant

LA FAMIGLIA ਪਰਿਵਾਰ parivaar

Mamma	ਮਾਤਾ	mata
Papà	ਪਿਤਾ	pita
Sorella	ਭੈਣ	ben
Fratello	ਭਰਾ	bhra
Nonna	ਦਾਦੀ	dadi
Nonno	ਦਾਦਾ	dada
Cugina	ਕਜ਼ਨ ਭੈਣ	cazn ben
Cugino	ਕਜ਼ਨ ਭਰਾ	cazn bhra
Zia	ਤਾਈ/ਚਾਚੀ	tai/ciaci
Zio	ਤਾਯਾ/ਚਾਚਾ	taea/ciacia
Genitori	ਮਾਤਾ-ਪਿਤਾ	mata/pita

IERI ਬੀਤਾ ਕਲ੍ਹ bita cal

OGGI ਅਜ aaj

DOMANI ਆਉਣ ਵਾਲਾ ਕਲ੍ਹ aon vala cal

DOPO DOMANI ਪਰਸੋ parso